



# Símbolos de Timor Leste

As moedas e os selos do país

Autor: António M. de Almeida Serra

# Moedas de Timor Leste

- Apesar de a moeda oficial do país ser o dólar norte-americano (USD) e estarem em circulação no país quer as notas quer as moedas metálicas deste, o Governo e o “Banco Central” de Timor Leste (a Autoridade Bancária e de Pagamentos) decidiram, com diversos argumentos, emitir moedas metálicas próprias.
- O primeiro dia de circulação foi 10 de Novembro de 2003
- **Estas deveriam, face às moedas americanas, ter a vantagem de incluírem números representando o seu valor, ter uma hierarquia de dimensão sensivelmente proporcional ao seu valor facial e, *last not least*, representarem essencialmente valores culturais ou económicos timorenses**

# Moedas de Timor Leste

- A face comum das moedas inclui a representação, abaixo do respectivo valor facial e como que enquadrando-o, de um *kaibauk*, um dos símbolos do poder utilizados tradicionalmente pelos timorenses.
- Outro símbolo é o *belak*, um disco metálico que representará o Sol, enquanto que o *kaibauk* será uma representação da Lua. Quem tem poder sobre ambos tem poderes sobre a vida e a morte, o máximo representante do poder
- As moedas do país foram desenhadas (José Bandeira), gravadas (Delgado Nunes) e cunhadas na Imprensa Nacional – Casa da Moeda, de Portugal



Foto de A. M. de Almeida Serra



# Moedas de Timor Leste

- Moeda de 1 centavo
- Representa um nautilus; pretende chamar a atenção para a necessidade de preservar a natureza



# Moedas de Timor Leste

- Moeda de 5 centavos
- Representa uma espiga de arroz, um dos principais alimentos da população timorense. Na montanha o principal alimento é o milho.
- É uma homenagem à grande maioria dos timorenses, que são cultivadores tradicionais, bem como a necessidade de alimentar a população e lutar contra a pobreza, nomeadamente rural



Foto de A. M. de Almeida Serra

# Moedas de Timor Leste

- Moeda de 10 centavos
- Representa um galo de combate e é, simultaneamente, uma referência à principal actividade lúdica e de convívio social dos timorenses e uma homenagem aos que combateram pela libertação do país



Foto de A. M. de Almeida Serra

# Moedas de Timor Leste

- Moeda de 25 centavos
- Representa um beiro, concretamente o “Areia Branca”, de Dili, onde a foto foi realizada
- É uma homenagem aos inúmeros pescadores tradicionais de Timor Leste



Foto de A. M. de Almeida Serra

# Moedas de Timor Leste

- Moeda de 50 centavos
- É uma referência à principal cultura de exportação do país e que é responsável, em parte, pela difusão do nome do país no Mundo já que a sua qualidade é reconhecida por todos.
- A sua produção concentra-se fundamentalmente na zona mais ocidental do país, particularmente nos distritos de Ermera, Aileu e Liquiçá mas também Ainaro e Manufahi.



Foto de A. M. de Almeida Serra



# Vendas de colecções de moedas

- Para além das moedas de uso corrente emitidas com as datas de 2003 e 2004, foram também emitidas colecções especialmente destinadas a colecionadores com os acabamentos BNC e “proof” com as eras de 2003, 2004 e 2005 (não há moedas correntes deste último ano).
- Estas colecções estão disponíveis nos comerciantes da especialidade e também nas lojas da INCM, em Portugal, e na sede da ABP, em Dili



Carteira de moedas BNC/BU da era de 2005

Preços das colecções numismáticas em Timor Leste (USD):

	2003	2004	2005
BNC	15	10	10
Proof	50	35	35

# Selos de Timor Leste – 1ª coleção

- Os selos da primeira coleção de Timor Leste, emitidos em comemoração da Independência em 2002, representam a colheita do café -- o principal produto de exportação agrícola do país ---, a bandeira de Timor-Leste, um desenho estilizado, tradicional, de um crocodilo --- numa alusão à lenda que explica a formação da ilha e a sua forma --- e coroas de folha de palmeira --- normalmente utilizadas para enfeitar locais festivos.

- O selos incluem motivos de *tais* tecidos pelas mulheres da Fundação Murak Rai em Dili (Díli).



Design dos selos: Janet Boschen  
Fotografias de Ross Bird (50c and \$2) e Daniel Groshong/ David Boyce (\$1).

Foi emitido também um envelope do 1º dia de circulação (vd. próximo slide)

# Selos de Timor Leste – 1ª colecção



Envelope do 1º dia de circulação  
(20 de Maio de 2002; data da restauração da independência)

# Selos de Timor Leste – 2ª colecção

- Emitidos em 28 de Novembro de 2005, por ocasião da comemoração dos 30 anos da proclamação da República Democrática de Timor Leste. O primeiro carimbo do primeiro dia foi aposto pelo Primeiro-Ministro, Dr. Mari Alkatiri
- O tema genérico da série é “Símbolos de Timor Leste” e nele estão representados o Presidente Nicolau Lobato, a moeda de 10 centavos e o galo que é o seu tema, uma criança e um adulto timorenses. Em três deles está também representada a bandeira nacional.



Design: Vítor Santos; impressão: INCM  
Autor das fotos utilizadas para ilustrarem os selos  
de 15c e de 50 c:  
António M. de Almeida Serra

Foi também emitido um envelope do  
1º dia de circulação (vd. próximo slide)

# Selos de Timor Leste – 2ª coleção

- Envelope do primeiro dia de circulação, a 28 de Novembro de 2005, comemorando os 30 anos da independência da RDTL proclamada pela FRETILIN
- O desenho do envelope é a foto do “beiro” “Areia Branca”, representado nas moedas de 25 centavos de Timor Leste (foto de A. M. de Almeida Serra)



# Anexo: série de selos emitidas pela UNTAET

- Em 29 de Abril de 2000 a UNTAET, então encarregue da administração de Timor Leste, emitiu uma série de 2 selos oferecida pelos Correios de Portugal e destinados a selar a correspondência interna (castanho) e a correspondência internacional (azul).
- Os selos não tinham valor impresso mas eram vendidos a 25 e 50 centavos cada um, respectivamente.
- O nome do país aparece como “Timor Lorosae” e não como “Timor-Leste”, a fórmula constitucionalmente aprovada para o nome do país independente



# Anexo: série de selos emitidas pela UNTAET



Envelope do 1º dia de circulação  
(29 de Abril de 2000)

**FIM**